



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

Réf. : PG2026-003

PÓVOA DE VARZIM le 31 mars 2026

A Mesdames et Messieurs les
Présidents des pays-membres de la COM
Aux juges OMJ

Mesdames, Messieurs,
Chers Collègues

Comme déjà annoncé au Congrès statutaire de la COM 2026 à Marche en Famenne. la COM et l'OMJ ont décidé d'organiser dans le prochain mois d'août un **Congres Technique Général de l'OMJ**, pour toutes les sections.

Le Congrès Technique OMJ 2026 aura lieu en Espagne, dans la ville de Seville, du 7 au 9 août 2026, à l'Hôtel

HOTEL EUROSTARS AL ANDALUS SEVILLA 4*,

avec le suivant calendrier :

CONGRES TECHNIQUE OMJ 2026 – CALENDRIER

Vendredi 7 août 2026

>19h arrivée des délégués et assistants, enregistrement, check-in à l'hôtel

20.00h Cérémonie de bienvenue par le Président de la COMESP Ms Antonio Romero Luque

Apéritif

20.30h dîner en commun au restaurant de l'hôtel

Samedi, 8 août 2026

9.00h : Assemblée pour toutes les sections, discours de bienvenue du Président de la COM Carlos Fernando Ramôa

9.15h-9.30h : Présentation des objectifs et planification du congrès par le Président de l'OMJ Joao Liberado



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

9.30-11.00 Sessions spécifiques pour chaque section

- Canaris de Chant
- Canaris de Couleur
- Canaris de Posture
- Passeriformes non européens (ex-exotiques)
- Passeriformes européens et hybrides
- Perruches Ondulées, Agapornis et Psittacidés

11.00-11.15 coffee-break

11.15-13.00h Suite des sessions spécifiques pour chaque section

13.00-14.30h Déjeuner au restaurant de l'hôtel

14.30-17.00h Suite des sessions spécifiques

17.00-17.15h Coffee-break

17.15-19.00h Suite des sessions spécifiques

19.00-19.30h Session générale, présentation des conclusions

20.30h dîner spéciale en commun à l'Hôtel

Dimanche, 9 août 2026

>petit déjeuner et retour à la maison

Observations importantes :

- 1) Les propositions techniques, rédigées dans les langues officielles de la COM (français et/ou anglais) doivent être envoyées au Président et secrétaire OMJ **avant le 30 mai 2026**.
- 2) Après la réception des propositions, **pour le 15 juin**, l'OMJ fixera l'ordre du jour du Congrès pour chaque section et informera tous les pays-membres pour permettre la discussion et formation d'opinion au niveau national.
- 3) Le Congrès OMJ 2026 est ouvert à tous les juges OMJ



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

- 4) On fera tous nos efforts pour assurer la transmission des sessions du congrès par visioconférence ZOOM pour permettre la participation des pays-membres que ne pourront pas nommer des délégations présentiellees au Congrès. Tous les pays membres intéressés doivent envoyer un email d'inscription de ses délégués ZOOM a infoscom2018@gmail.com avec les noms et adresses email des assistants. L'assistance par visioconférence est gratuite et réservé aux délégations officielles.
- 5) L'inscription de tous les participants au Congrès OMJ 2026 est obligatoire.
- 6) Au Congrès OMJ 2026, seulement les délégations officielles de chaque pays peuvent voter les propositions.
- 7) Les délégations officielles de chaque pays-membre doivent être nommes et inscrits **jusqu'au 30 mai 2026** par email, avec copie du paiement, envoyé au comité organisateur local au suivant email: ornitologia@viajeseci.es avec copie a l'OMJ/COM liberado@hispeed.ch et infoscom2018@gmail.com .

Pour des renseignements et informations de paiement et réservations contacter

Stefano Reale & Cristina Ortiz

Tel: +34673400960

VIAJES EL CORTE INGLES

DIVISION EVENTOS DEPORTIVOS

Dones pour paiement : VIAJES EL CORTE INGLES S.A

BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA

IBAN **ES97 0182 3999 370200664662** , SWIFT BBVAESMMXXX

- 8) Tous les juges OMJ qui veulent assister au Congrès doivent s'inscrire en suivant les mêmes règles.
- 9) L'aéroport de destination pour arriver au Congrès OMJ 2026 est celui de **Sevilla (SVG)**



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

10) Prix d'inscription pour chaque participant a choisir :

- A) Inscription et admission au congrès, dossier de documentation, avec déjeuner du 8 aout et coffee-breaks : **60,00 euros**

- B) Inscription et admission au congrès, dossier de documentation, avec déjeuner du et dîner spéciale du 8 aout et coffee-breaks : **115,00 euros**

- C) **FORFAIT CONGRES** en chambre **double**, avec :
 - Dîner du vendredi 7 aout
 - Inscription et admission au congrès, dossier de documentation, avec déjeuner et dîner spéciale du 8 aout et coffee-breaks
 - hébergements du 7 au 9 aout a l'hôtel avec petits-déjeuners inclus**Prix total de 230,00 euros**

- D) **FORFAIT CONGRES** en chambre **individuel**, avec :
 - Dîner du vendredi 7 aout
 - Inscription et admission au congrès, dossier de documentation, avec déjeuner et dîner spéciale du 8 aout et coffee-breaks
 - hébergements du 7 au 9 aout a l'hôtel avec petits-déjeuners inclus**Prix total de 310,00 euros**

On vous demande toute votre coopération et votre participation nombreuse.

Nous sommes a votre disposition pour tous les renseignements nécessaires.

On vous demande de nous informer le plus tôt possible le nombre de personnes qui participeront par votre pays, pour permettre une bonne organisation, merci.

Avec toute notre amitié,

Le Président Général, de la COM, Carlos Fernando RAMÔA,

Le Président de l'OMJ, Joao Liberado



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

Réf. : PG2026-003

PÓVOA DE VARZIM March 31, 2026

To the Presidents of the COM member countries

To the OMJ Judges

Ladies and gentleman

Dear colleagues

As already announced at the Statutory Congress of the COM 2026 in Marche-en-Famenne, the COM and the OMJ have decided to organize, in the coming month of August, a General Technical Congress of the OMJ for all sections.

The OMJ Technical Congress 2026 will take place in Spain, in the city of Seville, from August 7 to 9, 2026, at the hotel

HOTEL EUROSTARS AL ANDALUS SEVILLA 4*,

With the following calendar :

OMJ 2026 GENERAL TECHNICAL CONGRESS – CALENDAR

Friday, August 7, 2026

19:00 – Arrival of delegates and assistants, registration, hotel check-in

20:00 – Welcome ceremony by the President of COMESP, Mr. Antonio Romero Luque

Aperitif

20:30 – Group dinner at the hotel restaurant

Saturday, August 8, 2026

09:00 – General assembly for all sections, welcome speech by the President of COM, Carlos Fernando Ramôa

09:15–09:30 – Presentation of the objectives and planning of the congress by the President of OMJ, João Liberado

Confédération Ornithologique Mondiale – Siège social : adresse Président Général : Carlos Fernando Ramôa, Rua Maria da Paz Varzim, 111, 4º andar poente, P - 4490-658 PÓVOA DE VARZIM Portugal

Tél. +35196.9011071 - - Email : vilardemouros@hotmail.com

Secrétariat Général : Marie Claire TARNUS, 23 chemin du vieux four – 83150 BANDOL – France,

Tél: 33 66172 6562 Email:marieclairetarnus@wanadoo.fr



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

09:30–11:00 – Specific sessions for each section:

- Song Canaries
- Color Canaries
- Type Canaries
- Non-European Passeriformes (formerly exotics)
- European Passeriformes and Hybrids
- Budgerigars, Agapornis, and Psittacines

11:00–11:15 – Coffee break

11:15–13:00 – Continuation of the specific sessions

13:00–14:30 – Lunch at the hotel restaurant

14:30–17:00 – Continuation of the specific sessions

17:00–17:15 – Coffee break

17:15–19:00 – Continuation of the specific sessions

19:00–19:30 – General session, presentation of conclusions

20:30 – Special group dinner at the hotel

Sunday, August 9, 2026

Breakfast and departure

Important Notes

1. Technical proposals written in the official COM languages (French and/or English) must be sent to the OMJ President and Secretary before **May 30, 2026**.
2. After receiving the proposals, by **June 15**, the OMJ will set the agenda for each section of the Congress and inform all member countries to allow national discussion and opinion formation.
3. The **OMJ Congress 2026** is open to all OMJ judges.
4. Every effort will be made to provide **Zoom videoconference** access to the sessions, to allow participation of member countries unable to send in-person delegations. Interested member countries must send an email registering their Zoom delegates to infosiscom2018@gmail.com, including the names and email addresses of participants. Attendance via videoconference is **free** and reserved for official delegations.



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

5. Registration is mandatory for all participants of the OMJ Congress 2026.
6. At the Congress, only official national delegations may vote on proposals.
7. The official delegations of each member country must be appointed and registered by May 30, 2026, by email, with proof of payment sent to the local organizing committee at ornitologia@viajeseci.es, with a copy to liberado@hispeed.ch and infosiscom2018@gmail.com.

For information, payments, and reservations, contact:

Stefano Reale & Cristina Ortiz

Tel: +34 673 400 960

VIAJES EL CORTE INGLÉS

Sports Events Division

Payment details:

VIAJES EL CORTE INGLÉS S.A.

Bank: Banco Bilbao Vizcaya Argentaria

IBAN: ES97 0182 3999 3702 0066 4662

SWIFT: BBVAESMMXXX

8. All OMJ judges wishing to attend must register according to the same rules.
9. The nearest airport for arriving at the OMJ Congress 2026 is **Seville (SVQ)**.

Registration Options

A) Congress registration and admission, documentation package, lunch (August 8) and coffee breaks: €60.00

B) Congress registration and admission, documentation package, lunch and special dinner (August 8) and coffee breaks: €115.00

C) Congress Package – Double Room:

- Dinner on Friday, August 7
 - Congress registration and admission, documentation package, with lunch and special dinner on August 8 and coffee breaks
 - Hotel accommodation from August 7 to 9, breakfast included
- Total price: €230.00**

D) Congress Package – Single Room:

- Dinner on Friday, August 7

Confédération Ornithologique Mondiale – Siège social : adresse Président Général : Carlos Fernando Ramôa, Rua Maria da Paz Varzim, 111, 4^o andar poente, P - 4490-658 PÓVOA DE VARZIM Portugal

Tél. +35196.9011071 - - Email : vilardemouros@hotmail.com

Secrétariat Général : Marie Claire TARNUS, 23 chemin du vieux four – 83150 BANDOL – France,

Tél: 33 66172 6562 Email: marieclairetarnus@wanadoo.fr



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

- Congress registration and admission, documentation package, with lunch and special dinner on August 8 and coffee breaks
 - Hotel accommodation from August 7 to 9, breakfast included
- Total price: €310.00**

We kindly request your full cooperation and large participation.

We remain at your disposal for any further information.

Please inform us as soon as possible of the number of participants from your country, to ensure proper organization.

With all our friendship,

Le Président Général, de la COM, Carlos Fernando RAMÔA,

Le Président de l'OMI, Joao Liberado



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

Ref.: PG2026-003

PÓVOA DE VARZIM, 31 de marzo de 2026

A las Presidentas y Presidentes de los países miembros de la COM

A los jueces de la OMJ

Estimadas y estimados colegas:

Como ya se anunció en el Congreso Estatutario de la COM 2026 en Marche-en-Famenne, la COM y la OMJ han decidido organizar, el próximo mes de agosto, un Congreso Técnico General de la OMJ, para todas las secciones.

El Congreso Técnico OMJ 2026 se celebrará en España, en la ciudad de Sevilla, del 7 al 9 de agosto de 2026, en el

HOTEL EUROSTARS AL ANDALUS SEVILLA 4*,

con el siguiente calendario:

CONGRESO TÉCNICO OMJ 2026 – PROGRAMA

Viernes, 7 de agosto de 2026

19:00 – Llegada de delegados y asistentes, acreditación y check-in en el hotel

20:00 – Ceremonia de bienvenida por el Presidente de COMESP, Sr. Antonio Romero Luque

Aperitivo

20:30 – Cena conjunta en el restaurante del hotel

Sábado, 8 de agosto de 2026

09:00 – Asamblea para todas las secciones, discurso de bienvenida del Presidente de la COM, Carlos Fernando Ramôa

09:15–09:30 – Presentación de los objetivos y planificación del congreso por el Presidente de la OMJ, João Liberado

09:30–11:00 – Sesiones específicas por sección:

- Canários de Canto
- Canários de Color
- Canários de Postura
- Paseriformes no europeos (antiguos exóticos)
- Paseriformes europeos y híbridos

Confédération Ornithologique Mondiale – Siège social : adresse Président Général : Carlos Fernando Ramôa, Rua Maria da Paz Varzim, 111, 4º andar poente, P - 4490-658 PÓVOA DE VARZIM Portugal

Tél. +35196.9011071 - - Email : vilardemouros@hotmail.com

Secrétariat Général : Marie Claire TARNUS, 23 chemin du vieux four – 83150 BANDOL – France,

Tél: 33 66172 6562 Email:marieclairetarnus@wanadoo.fr



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

- Periquitos, Agapornis y Psitácidos

11:00–11:15 – Pausa para café

11:15–13:00 – Continuación de las sesiones específicas

13:00–14:30 – Almuerzo en el restaurante del hotel

14:30–17:00 – Continuación de las sesiones específicas

17:00–17:15 – Pausa para café

17:15–19:00 – Continuación de las sesiones específicas

19:00–19:30 – Sesión general, presentación de conclusiones

20:30 – Cena especial conjunta en el hotel

Domingo, 9 de agosto de 2026

Desayuno y regreso a los lugares de origen

Observaciones importantes

1. Las propuestas técnicas, redactadas en los idiomas oficiales de la COM (francés y/o inglés), deberán enviarse al Presidente y al Secretario de la OMJ antes del **30 de mayo de 2026**.
2. Después de recibir las propuestas, **antes del 15 de junio**, la OMJ fijará el orden del día del Congreso para cada sección e informará a todos los países miembros, a fin de permitir la discusión y la formación de opinión a nivel nacional.
3. El Congreso OMJ 2026 está abierto a todos los jueces OMJ.
4. Se harán todos los esfuerzos posibles para garantizar la transmisión de las sesiones del Congreso por videoconferencia ZOOM, permitiendo la participación de los países miembros que no puedan enviar delegaciones presenciales. Los países interesados deberán enviar un correo de inscripción de sus delegados ZOOM a infoscom2018@gmail.com, con los nombres y correos electrónicos de los participantes. La participación por videoconferencia será gratuita y reservada a las delegaciones oficiales.
5. La inscripción de todos los participantes en el Congreso OMJ 2026 es obligatoria.
6. En el Congreso, solo las delegaciones oficiales de cada país podrán votar las propuestas.
7. Las delegaciones oficiales de cada país miembro deberán ser designadas e inscritas antes del 30 de mayo de 2026, enviando por correo electrónico la inscripción junto con el comprobante de pago al comité organizador local: ornitologia@viajeseci.es, con copia a liberado@hispeed.ch y infoscom2018@gmail.com.



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

Información, pagos y reservas

Stefano Reale & Cristina Ortiz

Tel: +34 673 400 960

VIAJES EL CORTE INGLÉS

División de Eventos Deportivos

Datos bancarios:

VIAJES EL CORTE INGLÉS S.A.

Banco: Banco Bilbao Vizcaya Argentaria

IBAN: ES97 0182 3999 3702 0066 4662

SWIFT: BBVAESMMXXX

8. Todos los jueces OMJ que deseen asistir al Congreso deberán inscribirse siguiendo las mismas normas.

9. El aeropuerto de destino para llegar al Congreso OMJ 2026 es el de Sevilla (SVQ).

Cuotas de inscripción (por participante)

A) Inscripción y admisión al Congreso, dossier de documentación, con almuerzo del 8 de agosto y pausas de café: **60,00 euros**

B) Inscripción y admisión al Congreso, dossier de documentación, con almuerzo y cena especial del 8 de agosto y pausas de café: **115,00 euros**

C) Paquete Congreso – Habitación Doble:

- Cena del viernes 7 de agosto
- Inscripción y admisión al Congreso, dossier de documentación, almuerzo y cena especial del 8 de agosto y pausas de café
- Alojamiento del 7 al 9 de agosto en el hotel, con desayunos incluidos
Precio total: **230,00 euros**

D) Paquete Congreso – Habitación Individual:

- Cena del viernes 7 de agosto
- Inscripción y admisión al Congreso, dossier de documentación, almuerzo y cena especial del 8 de agosto y pausas de café
- Alojamiento del 7 al 9 de agosto en el hotel, con desayunos incluidos
Precio total: **310,00 euros**

Confédération Ornithologique Mondiale – Siège social : adresse Président Général : Carlos Fernando Ramôa, Rua Maria da Paz Varzim, 111, 4º andar poente, P - 4490-658 PÓVOA DE VARZIM Portugal

Tél. +35196.9011071 - - Email : vilardemouros@hotmail.com

Secrétariat Général : Marie Claire TARNUS, 23 chemin du vieux four – 83150 BANDOL – France,

Tél: 33 66172 6562 Email:marieclairetarnus@wanadoo.fr



Confédération Ornithologique Mondiale

Président Général, Carlos Fernando RAMÔA,

Agradecemos su colaboración y su numerosa participación.

Quedamos a su disposición para cualquier información adicional.

Les rogamos comunicar lo antes posible el número de participantes por país, a fin de facilitar una buena organización.

Con nuestra más sincera amistad,

Le Président Général, de la COM, Carlos Fernando RAMÔA,

Le Président de l'OMJ, Joao Liberado